

DECYZJE

DECYZJA RADY (UE) 2015/1788

z dnia 1 października 2015 r.

dotycząca odnowienia Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Rządem Republiki Indii

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 186 w związku z art. 218 ust. 6 lit. a) ppkt (v),

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

uwzględniając zgodę Parlamentu Europejskiego ⁽¹⁾,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Decyzją 2002/648/WE ⁽²⁾ Rada zatwierdziła zawarcie Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Rządem Republiki Indii ⁽³⁾ („umowa”).
- (2) Art. 11 lit. b) umowy stanowi, że umowa jest zawarta na okres pięciu lat i może być przedłużana w drodze umowy między Stronami. Decyzją Rady 2009/501/WE ⁽⁴⁾ umowa została przedłużona na okres kolejnych pięciu lat i wygaśnie w dniu 17 maja 2015 r.
- (3) Strony umowy uważają, że bezzwłoczne odnowienie umowy leży w ich wspólnym interesie.
- (4) Treść odnowionej umowy będzie identyczna z treścią dotychczasowej umowy.
- (5) W następstwie wejścia w życie Traktatu z Lizbony w dniu 1 grudnia 2009 r. Unia Europejska zastąpiła Wspólnotę Europejską i jest jej następcą prawnym.
- (6) Należy zatwierdzić w imieniu Unii przedłużenie umowy,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym zatwierdza się w imieniu Unii Europejskiej przedłużenie Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Rządem Republiki Indii na dodatkowy okres pięciu lat.

⁽¹⁾ Dotychczas nieopublikowana w Dzienniku Urzędowym.

⁽²⁾ Decyzja Rady 2002/648/WE z dnia 25 czerwca 2002 r. dotycząca zawarcia Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Rządem Republiki Indii (Dz.U. L 213 z 9.8.2002, s. 29).

⁽³⁾ Umowa w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Rządem Republiki Indii (Dz.U. L 213 z 9.8.2002, s. 30).

⁽⁴⁾ Decyzja Rady 2009/501/WE z dnia 19 stycznia 2009 r. dotycząca zawarcia Umowy odnawiającej Umowę w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Rządem Republiki Indii (Dz.U. L 171 z 1.7.2009, s. 17).

Artykuł 2

Przewodniczący Rady powiadamia, w imieniu Unii, rząd Republiki Indii, że Unia przeprowadziła wewnętrzne procedury niezbędne do przedłużenia umowy, zgodnie z art. 11 lit. b) umowy.

Artykuł 3

Przewodniczący Rady, w imieniu Unii, przedkłada rządowi Republiki Indii następujące powiadomienie:

„W następstwie wejścia w życie Traktatu z Lizbony w dniu 1 grudnia 2009 r. Unia Europejska zastąpiła Wspólnotę Europejską i jest jej następcą prawnym i od tej daty wykonuje wszelkie prawa i obowiązki Wspólnoty Europejskiej. Z tego względu odniesienia do »Wspólnoty Europejskiej« w tekście umowy należy traktować, w stosownych przypadkach, jako odniesienia do »Unii Europejskiej«.”.

Artykuł 4

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Luksemburgu dnia 1 października 2015 r.

W imieniu Rady
E. SCHNEIDER
Przewodniczący
